



MAUREEN GUAY

TRANSLATOR / SUBTITLER /
PROOFREADER / LINGUIST

CONTACT ME

📍 Tucod, Cabarroguis Quirino,
Philippines

✉ maureenguay15@gmail.com

🌐 <https://m.me/15Guay.mauC>

🌐 <https://www.linkedin.com/in/maureen-guay-14352724a>

🌐 <https://www.facebook.com/15Guay.mauC>

☎ +639560687603

EDUCATION

ARITAO HIGH SCHOOL

Secondary
2007-2012

FNCampsite

Subtitling Course

SKILLS

TRANSLATOR

SUBTITLER

EDITOR

PROOFREADER

WORK EXPERIENCE

TRANSLATOR FREELANCER

July 2022 - Present

- Translate articles from English to Tagalog and vice versa.
- Translate articles on a variety of topics.

SUBTITLER FREELANCER

JULY 2022 - Present

- Produce high-quality subtitles for movies, video clips, reality shows, etc.
- Produced transcribed movies from English to Tagalog movie.

PROOFREADER

FREELANCER

JULY 2022 - Present

- Proofread articles from English to Tagalog and vice versa.
- Proofread articles on a variety of topics such as Medical, Business, Beauty and Health, etc.

EDITOR

FREELANCER

JULY 2022 - Present

- Edit articles from English to Tagalog and vice versa.
- Edit articles on a variety of topics such as Medical, Business, Beauty and Health, etc.